



Sammanträdesdatum: Tisdagen den 11 februari 2014
Plats: Gemensamma kyrkorådets mötesrum på Vallmovägen 5 B, 4 vån.
Tid: kl. 18.00

Närvarande

Fagerudd Martin	ordförande
Aura Per-Erik	ledamot
Dilén Barbro	-"
Eklöf Jan-Erik	vice ordförande
Falkstedt Marina	ledamot
Karlsson Anneli	-"
Lanaeus Mona	-"
Palomaa Ulla-Stina	-"
Sandell Håkan	-"
Träskman Marianne	-"

Sekreterare Halonen Solveig

Frånvarande Glantz-Vilo Helen
Halmén Annika

För kännedom Tuohimäki Juha
Venho Juha
Savioja Anita
Turunen Sari
Oksanen Arja
Harviainen Katriina
Juusela Pauli



FÖREDRAGNINGSLISTA:

- 015 § SAMMANTRÄDETS LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET
- 016 § VAL AV PROTOKOLLJUSTERARE FÖR SAMMANTRÄDET
- 017 § JUSTERING OCH FRAMLÄGGANDE AV PROTOKOLLET
- 018 § ARBETSORDNING FÖR SAMMANTRÄDET
- 019 § VANDA SVENSKA FÖRSAMLINGS VERKSAMHETSBERÄTTELSE OCH BOKSLUT 2013
- 020 § BEGÄRAN OM UTLÅTANDE (Förvaltningsdomstolen)
- 021 § BEGÄRAN OM UTLÅTANDE (Förvaltningsdomstolen)
- 022 § ANHÅLLAN OM TESTAMENTSMEDEL FÖR SAKRAL JAZZKONSERT (Ad Te Domine)
- 023 § KYRKOHERDENS BESLUTSPROTOKOLL
- 024 § ANMÄLNINGSÄRENDEN
- 025 § UPPSÄGNING AV TJÄNSTEFÖRHÅLLANDE (Håkan Wikman)
- 026 § ÖVRIGA ÄRENDEN
- 027 § NÄSTA SAMMANTRÄDE
- 028 § BESVÄRSANVISNING OCH SAMMANTRÄDETS AVSLUTNING



015 § SAMMANTRÄDETS LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET

Ordförande inledde sammanträdet med bibelläsning och bön, varefter han förklarade sammanträdet öppnat.

Namnupprop förrättades. Församlingsrådet är beslutfört när mer än hälften av medlemmarna är närvarande (KL 7:4,1).

Kallelse har tillsänts ledamöterna elektroniskt 4.2.2014 samt i pappersform i enlighet med församlingsrådets beslut §108/24.10.2012. Föredragningslista jämte beredning av ärenden är ledamöterna till handa 5 dagar före mötet (Församlingsrådets reglemente 1:2).

Kungörelsen om församlingsrådets möte fanns på församlingens anslagstavla och hemsida www.vandasvenskaforsamling/förvaltning/församlingsrådet/protokoll och dokument 5 dagar före mötet.

Förslag: Sammanträdet konstaterades vara lagenligt sammankallat och beslutfört.

Beslut: Enligt förslag.

016 § VAL AV TVÅ PROTOKOLLJUSTERARE FÖR SAMMANTRÄDET

Förslag: Församlingsrådet utsåg Marina Falkstedt och Anneli Karlsson till protokolljusterare.

Beslut: Enligt förslag.

017 § JUSTERING OCH FRAMLÄGGANDE AV PROTOKOLLET

Förslag: Protokollet är klart för justering måndagen den 17 februari 2014 kl. 12.00 på församlingens pastorsexpedition.

Det justerade protokollet är framlagt till påseende på pastorsexpeditionens anslagstavla och hemsida 19.2-21.3.2014.

Beslut: Enligt förslag.

018 § ARBETSORDNING FÖR SAMMANTRÄDET

Förslag: Föredragningslistan kompletteras med ärende § 25 "Uppsägning av tjänsteförhållande" (Håkan Wikman). Föredragningslistan godkänns med kompletteringen som arbetsordning för mötet.

Beslut: Enligt förslag.



019 § VANDA SVENSKA FÖRSAMLINGS VERKSAMHETSBERÄTTELSE OCH BOKSLUT 2013

Två dokument "Vanda svenska församlings verksamhetsberättelse och bokslut 2013" (Bilaga 1) samt dokumentet "Förverkligandet av de strategiska målsättningarna år 2013" (Bilaga 2) presenteras för församlingsrådet.

Församlingsrådet godkänner

1. Vanda svenska församlings verksamhetsberättelse och bokslut 2013.
2. dokumentet "Förverkligandet av de strategiska målsättningarna år 2013" samt översänder det för fastställelse av gemensamma kyrkofullmäktige.
3. att ärendet justeras omedelbart.

Förslag: Församlingsrådet beslutar att

1. godkänna Vanda svenska församlings verksamhetsberättelse och bokslut 2013.
2. godkänna dokumentet *Förverkligandet av de strategiska målsättningarna år 2013* samt översänder det för fastställelse av gemensamma kyrkofullmäktige.
3. justera ärendet omedelbart.

Beslut: Enligt förslag.

020 § BEGÄRAN OM UTLÅTANDE (Förvaltningsdomstolen)

Helsingfors förvaltningsdomstol församlingsrådet i Vanda svenska församling

1. avge utlåtande
2. och till handlingarna föga de handlingar som legat som grund för det överklagade beslutet.
3. Handlingarna bör returneras senast 13.02.2014.

Birgit Halminen, Reijo Pekanpalo och Inger Ruusu söker ändring i följande beslut av församlingsrådet i Vanda svenska församling

1. ärende Nr. 129/2013 Anhållan om tjänstledighet (Håkan Wikman)
2. ärende Nr. 153/2013 Rättelseyrkanden i ärende Nr. 129/2013

samt yrkar på att Helsingfors förvaltningsdomstol ålägger Vanda svenska församling att ta upp deras rättelseyrkan till ny behandling.

Birgit Halminen, Reijo Pekanpalo och Inger Ruusu motiverar sitt kyrkobesvär med följande synpunkter: "Vi finner att de orsaker kantor Wikman grundar sin anhållan på borde ha beaktats och framkommit vid behandlingen av anhållan, bl.a. det faktum att granskningsprotokollet (bilaga 7) fört vid granskningen av förvaltning och ekonomi i Vanda svenska församling den 6 och 7 oktober 2011 fanns att läsa på församlingens hemsida mellan tiden 12.6.2013-30.10.2014. Vi kan varken i beredningen eller i beslutet läsa att detta skulle ha beaktats/legat som grund för församlingsrådets beslut i ärendet.

Kantor Wikmans anhållan om tjänstledighet har behandlats på tre efterföljande församlingsrådsmöten och beslut har fattats på de två senaste mötena innan besvärstiden från det föregående församlingsrådets beslut har löpt ut.

Kungörelsen för församlingsrådets möten 9.12.2013 och 18.12.2013 har inte funnits till påseende, tvärtemot vad man kan läsa i § 136 respektive § 148 i församlingsråds protokollen. Ytterligare finns det i protokollet för församlingsrådets möte 10-18.12.2013 antecknat att "Protokollet varit framlagt till påseende 23.12.2013-24.1.2014 på anslagstavlan i församlingens pastorskansli, Stationsvägen 12 B, 01300 Vanda".

Sidan granskad och justerad _____/_____



Dessvärre har kansliet varit stängt under julhelgen, bilaga 8.

Vi önskar att Helsingfors förvaltningsdomstol utreder lagenligheten i ovan nämnda beslut samt riktigheten i de meddelade besväransvisningarna.”

Förslag:

Församlingsrådets i Vanda svenska församling avger följande utlåtande till förvaltningsdomstolen:

1.I ärende Nr. 129/2013: Kantor Wikman hade i sin tjänstledighetsansökan inte meddelat ändamålet för sin tjänstledighet, inte heller för sådana ändamål som i vissa fall kan ge rätt till tjänstledighet. Arbetsgivaren grundar sitt beslut på basen av prövning enligt 6:41 i Kyrkolagen. Beslutet justerades omedelbart.

2.I ärende Nr. 153/2013: Birgit Halminen, Reijo Pekanpalo och Inger Ruusu yrkar på rättelse, att församlingsrådet häver sitt beslut 08/19.11.2013 § 129 att avslå Håkan Wikmans anhållan om tjänstledighet. Församlingsrådet konstaterar att tjänstledighet och dess längd beviljas på basen av skriftlig anhållan och arbetsgivarens prövning (KL 6:41). Ifall tjänstledighet inte kan beviljas enligt ansökan, avslås ansökan. Beslutet justerades omedelbart.

3.Kyrkoherden beviljade med sitt skriftliga beslut Nr. 38/2013 kantor Wikman tjänstledighet 1-31.1.2014 på basen av hans samtycke och anhållan i enlighet med församlingsrådets beslut Nr. 142/2013. Beslutet meddelas församlingsrådet § 011/21.1.2014 Kyrkoherdens beslutsprotokoll.

4.Kansliet har varit stängt men kyrkoherden jämte hans vikarie har under julhelgen varit i tjänst och har kunnat emotta önskemål per telefon att få se protokollet.

5.Paragrafen justerades omedelbart.

Beslut:

Enligt förslag.

021 §

BEGÄRAN OM UTLÅTANDE (Förvaltningsdomstolen)

Helsingfors förvaltningsdomstol anmodar församlingsrådet i Vanda svenska församling med anledning av bifogade besvär

1. avge utlåtande och
2. till handlingarna foga de handlingar som legat som grund för det överklagade beslutet.
3. Handlingarna bör returneras senast 13.02.2014.

Christina Olenius och Helvi Weide söker ändring i följande beslut av församlingsrådet i Vanda svenska församling

1.ärende Nr. 129/2013 Anhållan om tjänstledighet (Håkan Wikman)

2.ärende Nr. 153/2013 Rättelseyrkanden i ärende Nr. 129/2013

samt yrkar på att Helsingfors förvaltningsdomstol utreder möjligheten om att församlingsrådet i Vanda svenska församling skulle behandla deras rättelseyrkan på nytt.

Christina Olenius och Helvi Weide motiverar sitt kyrkobesvär med följande synpunkter: *”Vi anser att orsakerna kantor Wikman har som grund i anhållan om tjänstledighet borde kunna läsas i protokollet vid behandlingen och att de skulle ha tagits i beaktande vid beslut. Det granskningsprotokoll som förts vid granskning av förvaltning och ekonomi i Vanda svenska församling den 6 och 7 oktober 2011 och som Wikman hänvisar till i sin anhållan om tjänstledighet kunde läsas på församlingens offentliga hemsida 12.6.2013-30.10.2014. Vi kunde också läsa ett brev på församlingens hemsida den 12.6.2011 där församlingsmedlemmar uppmanades att ta del av granskningsprotokollet.*

Vi kan inte i beredningstexten av ärendet och inte heller i beslutet läsa om att innehållet



i Wikmans anhållan skulle ha beaktats vid församlingsrådets beslut i ärendet. Församlingsrådet har behandlat kantor Wikmans anhållan om tjänstledighet på tre församlingsrådsmöten som följt efter varandra. Nytt beslut i ärendet har fattats på två påföljande möten innan tiden för rättelseyrkan/besvärstiden från det föregående församlingsrådets beslut har gått ut.

Kungörelsen för församlingsrådets möte 9.12.2013 och 18.12.2013 har vi inte kunnat läsa på hemsidan. Trots detta kan man läsa under rubriken "Sammanträdets laglighet och beslutförhet" i § 136 i protokoll 9/2013 samt i § 148 i protokoll 10/2013 att "Kungörelsen om församlingsrådets möte finns på församlingens och hemsidan www.vandasvenskaforsamling/forsamlingsrådet/protokoll och dokument 5 dagar före mötet.

I protokollet för församlingsrådets möte 10 – 18.12.2013 finns antecknat att "Protokollet har varit framlagt till påseende 23.12.2013-24.1.2014 på anslagstavlan i församlingens pastorskansli, Stationsvägen 12 B, 01300 Vanda". På hemsidan kunde vi den 23.12.2013 läsa att pastorskansliet var stängt under julhelgen 23-27.12.2013."

Christina Olenius och Helvi Weides uttrycker inte i sitt besvär hurudan ändring de söker i ärende Nr. 129/2013 Anhållan om tjänstledighet (Håkan Wikman) och ärende Nr. 153/2013 Rättelseyrkanden i ärende Nr. 129/2013. Men de yrkar på att Helsingfors förvaltningsdomstol utreder möjligheten om att församlingsrådet i Vanda svenska församling skulle behandla deras rättelseyrkan på nytt.

- Förslag:** Församlingsrådets i Vanda svenska församling avger följande utlåtande till förvaltningsdomstolen:
1. I ärende 129/2013: Kantor Wikman hade i sin tjänstledighetsansökan inte meddelat ändamålet för sin tjänstledighet, inte heller för sådana ändamål som i vissa fall kan ge rätt till tjänstledighet. Arbetsgivaren grundar sitt beslut på basen av prövning enligt 6:41 i Kyrkolagen. Beslut: 1. Kantor Håkan Wikman anhållan om tjänstledighet avslås. 2. Paragrafen justerades omedelbart.
 2. I ärende Nr. 153/2013: I beslutet till Christina Olenius och Helvi Weide rättelseyrkande konstaterade församlingsrådet i ärende Nr. 153/2013 att "tjänstledighet och dess längd beviljas på basen av arbetsgivarens prövning (KL 6:41). Ifall tjänstledighet inte kan beviljas enligt ansökan, avslås ansökan. Rättelseyrkande föranleder inga åtgärder." Beslut: Församlingsrådet beslutar att 1. rättelseyrkandet inte föranleder några åtgärder. 2. ärendet justeras omedelbart.
 3. Kyrkoherden beviljade med sitt skriftliga beslut Nr. 38/2013 kantor Wikman tjänstledighet 1-31.1.2014 på basen av hans samtycke och anhållan i enlighet med församlingsrådets beslut Nr. 142/2013. Beslutet meddelas församlingsrådet § 011/21.1.2014 Kyrkoherdens beslutsprotokoll.
 4. Kansliet har varit stängt men kyrkoherden jämte hans vikarie har under julhelgen varit i tjänst och har kunnat emotta önskemål per telefon att få se protokollet.
 5. Paragrafen justerades omedelbart.

Beslut: Enligt förslag.

022 § ANHÅLLAN OM TESTAMENTSMEDEL FÖR SAKRAL JAZZKONSERT (Ad Te Domine)

Föredragande blev kontaktad i början av detta år av prosten Eimer Wasström som erbjöd församlingen möjligheten att ordna en sakral jazzkonsert att uppföras under våren 2014. Konserten går under namnet "Ad Te Domine". Ad te Domine är också namnet på den sakrala konsertserien som ensemblen håller under våren 2014.

Konserten innehåller ett uruppförande av trombonisten Pekka Leanders verk, en mässa



med konsertseriens namn *Ad te Domine* eller på svenska *Närmare Gud till dig*. Förutom mässan ingår en del av jazzhistoriens kända sakrala låtar, gospellåtar även en psalm i konserthelheten, med både instrumentalmusik och sånglåtar (bifogat konsertprogrammet).

Konserten framförs av etablerade jazzmusiker i jazzensemblen *Ladies and Gents*, som består av: *Merja Saikkonen* – sång, *Tobias Andersin* – sång, *Pekka Leander* – trombon, *Simo Pinomaa* – sop.sax, ten.sax, *Veikko Hakkarainen* – piano, *Jorma Katrama* – bas, *Jussi Turhala* – drums, *Jan Vaaka* – percussions.

Ensemblen *Ladies and Gents* grundades 2009. Trots att ensemblen är ung, består den dock av finländska jazzstorheter. Ensemblen grundades av Merja Saikkonen och Pekka Leander, som samlat ihop bekanta jazzmusiker och sångare. Ladies and Gents hör till Finlands jazzelit. Ensemblen har dock inte låst sig inom jazzgenren, de framför gärna olika typer av musik. Sedan 2011 har ensemblen gett ut 3 skivor.

Musiken i konserten framförs på originalspråk, även någon sång på svenska. Konserten konfereras på svenska av Eimer Wasström och på finska av Pekka Leander.

Helhetskostnaderna för konserten är sammanlagt 1000 euro.

Det är en enastående chans för församlingen att ordna en dylik konsert. Den lämpar sig för alla åldrar. Skjuts för äldre till konserten är tryggad genom det tidigare godkända taxiskjutsprojektet.

Eimer Wasström och föredragande har kommit överens om att arrangera konserten i Vanda 9.3.2014 kl. 19 i Helsing kyrka St Lars.

Föredragande ansöker 1000 euro av församlingsrådet för att arrangera denna konsert (Bilaga 3). Medel torde utbetalas ur de medel som Dagny Bäckströms stiftelse tilldelat Vanda svenska församling.

Ordförande Martin Fagerudd jävade sig i detta ärende och avlägsnade sig. Vice ordförande Jan-Erik Eklöf ledde ordet under behandlingen av detta ärende.

Förslag: Församlingsrådet beslutar att
1. bevilja 1000 euro för att arrangera *Ad Te Domine* –konserten i Helsing kyrka St Lars 9.3.2014 kl. 19.
2. bevilja 500 euro för att göra reklam för evenemanget i Hufvudstadsbladet.
3. Medlen för konserten beviljas ur de medel som Dagny Bäckströms stiftelse tilldelat Vanda svenska församling.

Beslut: Enligt förslag.

023 § KYRKOHERDENS BESLUTSPROTOKOLL

Kyrkoherden redogör för följande tjänstemannabeslut:

Nr. 3/2014: Kyrkoherden redogör muntligt för detta beslut.

Nr. 4/2014: Kyrkoherden redogör muntligt för detta beslut.

Nr. 5/2014: Kyrkoherden redogör muntligt för detta beslut.

Nr. 6/2014: Kyrkoherden har beviljat församlingssekreteraren Solveig Halonen återstående övertidsledighet att tas ut 31.1.2014.

Nr. 7/2014: kyrkoherde har beviljat på basen av anhållan tjänstledighet utan lön åt diakonen Heidi Salminen under tiden 20-21.2.2013.

Nr. 8/2014 Kyrkoherden redogör muntligt för detta beslut.



- Nr. 9/2014** Kyrkoherden har beviljat övertidsledighet 2 dagar åt ledande barnledaren Alexandra Blomqvist för uppgifter uppkomna 1.2.2014 att tas ut 20-21.2.2014.
- Nr. 10/2014** kyrkoherden har anställt turisttjänstemannen, kyrkomusikern Beatrice Nordmyr som assistent på pastorskansliet i Vanda svenska församling för tiden 6-28.2.2014.
- Nr. 11/2014** Kyrkoherden redogör muntligt för detta beslut.

Förslag: Antecknas för kännedom.

Beslut: Enligt förslag.

024 § ANMÄLNINGSÄRENDEN

- Budgetutfallet per 31.1.2014 jämte kommentarer (Bilaga 4).
- Församlingens konton för tillgångar från testamenten och stiftelser (Bilaga 5).
- Kyrkoherden rapporterar om det utförda arbetet med utvecklandet av arbetslaget.
- Håkan Sandells och Kaj Anderssons rapport över Namibiaresan.

Förslag: Antecknas för kännedom.

Beslut: Enligt förslag.

025 § UPPSÄGNING AV TJÄNSTEFÖRHÅLLANDE (Håkan Wikman)

Kantor Håkan Wikman har meddelat 11.2.2014 Församlingsrådet i Vanda svenska församling per epost följande:

"Till församlingsrådet i Vanda svenska församling

Undertecknad Håkan Wikman meddelar härmed att jag idag 11.2.2014 uppsäger mitt tjänsteförhållande som kantor vid Vanda svenska församling.

I kyrkolagens 6 kapitel 55 § 2 momentet 2 punkten stadgas att uppsägningstiden är en månad. I enlighet med stadgandet i kyrkolagens 6 kapitel 55 § 3 momentet kan med samtycke av tjänsteinnehavaren en kortare uppsägningstid iakttas än den som avses i 1 och 2 momentet i nämnda stadgande.

Med hänvisning till kyrkolagen 6 kapitel 55 § 3 momentet och särskilt med hänsyn till mina möjligheter till sysselsättning i arbetslivet i fortsättningen anhåller jag och samtycker till

- att mitt tjänsteförhållande i första hand upphör omedelbart 11.2.2014 utan iakttagande av uppsägningstid och utan skyldighet för arbetsgivaren att erlagga lön under den stadgade uppsägningstiden och*
- i andra hand att en kortare uppsägningstid iakttas sålunda att mitt tjänsteförhållande upphör 28.2.2014.*

Undertecknad ber att detta meddelande om uppsägning tas till behandling vid församlingsrådets möte idag 11.2.2014.

Vanda 11.2.2014

Håkan Wikman"

Uppsägningstiden för en tjänsteinnehavare är en månad, ifall tjänsteförhållandet fortsatt oavbrutet i åtminstone fem år (KL § 6:55,2,2). Uppsägningstiden börjar löpa från den dag, då meddelande om uppsägning har delgivits. Med tjänsteinnehavarens samtycke kan kortare uppsägningstid följas än som står i 1 och 2 momentet.

Håkan Wikman har meddelat Vanda svenska församling om sin uppsägning 11.2.2014.



Föredragande ser inget hinder till att bevilja Håkan Wikman, enligt hans önskan, omedelbart avsked 11.2.2014 från kantorstjänsten i Vanda svenska församling, utan iakttagande av uppsägningstid och utan skyldighet för arbetsgivaren att erlägga lön under den stadgade uppsägningstiden. Håkan Wikman har erhållit sin ordinarie lön för februari månad.

Föredragande föreslår för församlingsrådet att

1. anteckna för kännedom att Håkan Wikman sagt upp sig från sin tjänst som kantor i Vanda svenska församling och att hans tjänsteförhållande upphör omedelbart 11.2.2014 utan iakttagande av uppsägningstid och utan skyldighet för arbetsgivaren att erlägga lön under den stadgade uppsägningstiden, enligt Håkan Wikmans egen önskan.
2. I enlighet med Håkan Wikmans önskan i punkt 1, återbetalar han den erhållna lönen för tiden 12-28.2.2014.
3. Ärendet justeras omedelbart.

Förslag:

Församlingsrådet beslutar

4. anteckna för kännedom att Håkan Wikman sagt upp sig från sin tjänst som kantor i Vanda svenska församling och att hans tjänsteförhållande upphör omedelbart 11.2.2014 utan iakttagande av uppsägningstid och utan skyldighet för arbetsgivaren att erlägga lön under den stadgade uppsägningstiden, enligt Håkan Wikmans egen önskan.
5. I enlighet med Håkan Wikmans önskan i punkt 1, återbetalar han den erhållna lönen för tiden 12-28.2.2014.
6. Ärendet justeras omedelbart.

Beslut:

Enligt förslag.

026 §

ÖVRIGA ÄRENDEN

I denna paragraf antecknas de ärenden som församlingsrådet önskar att bereds till nästa eller därpå följande möten.

Förslag:

Inga förslag om övriga ärenden gjordes.

Beslut:

Enligt förslag.

027 §

NÄSTA SAMMANTRÄDE

Församlingsrådet sammanträder enligt sin sammanträdesplan nästa gång 11.3.2014 kl. 18.00 i Gemensamma kyrkorådets mötesrum på Vallmovägen 5 B, 4 vån.

Förslag:

Församlingsrådet sammanträder enligt sin sammanträdesplan nästa gång 11.3.2014 kl. 18.00 i Gemensamma kyrkorådets mötesrum på Vallmovägen 5 B, 4 vån.

Beslut:

Enligt förslag.

028 §

BESVÄRSANVISNING OCH SAMMANTRÄDETS AVSLUTNING

Ordförande meddelar lagenlig besvärсанvisning samt avslutar mötet kl. 19.47.



Martin Fagerudd
Ordförande

Solveig Halonen
Sekreterare

Protokollet justerat och godkänt i Vanda

17 / 2 2014

17 / 2 2014

Marina Falkstedt
protokolljusterare

Anneli Karlsson
protokolljusterare

Protokollet framlagt till påseende

Protokollet är framlagt till påseende 19.2-21.3.2014 på anslagstavlan i församlingens pastorskansli, Stationsvägen 12 B, 01300 Vanda.

Vanda den / 2014

Solveig Halonen
upprätthållare av anslagstavlan

FÖRBUD MOT ATT SÖKA ÄNDRING

Grunderna för förbudet	Förbud mot att söka ändring vid beredning och verkställighet Över följande beslut är det enligt 24 kap. 5 § i kyrkolagen inte möjligt att anföra kyrkobesvär och enligt 5 § 1 mom. i förvaltningsprocesslagen inte möjligt att anföra förvaltningsbesvär, eftersom besluten endast gäller beredning eller verkställighet. Besvär enligt lagen om offentlig upphandling får inte anföras över ett beslut om offentlig upphandling, eftersom beslutet endast gäller beredning av upphandlingsförfarandet. Paragrafer i protokollet: 19-21
	Besvärsförbud på grund av rätten att framställa rättelseyrkande Följande beslut får inte överklagas genom besvär eftersom det enligt 24 kap. 3 § 1 mom. i kyrkolagen är möjligt att framställa skriftligt rättelseyrkande över beslutet. Paragrafer i protokollet: 22, 25.
	Förbud mot att söka ändring i underställningsärende Enligt 24 kap. 3 § 2 mom. i kyrkolagen är det inte möjligt att yrka rättelse i ett beslut som underställs domkapitlet eller Kyrkostyrelsen för fastställelse. Paragrafer i protokollet: ---.
	Särskilda bestämmelser om förbud mot att söka ändring Enligt 1. kyrkolagen 24 kap. 14 § 2 mom. 2. förvaltningsprocesslagen 5 § 2 mom. 3. lagen om kyrkans tjänstekollektivavtal 19 § eller 4. någon annan lagstiftning får följande beslut inte överklagas genom besvär: Paragrafer i protokollet och grunderna för besvärsförbudet: .
	Förbud mot att söka ändring i upphandlingsärenden Med stöd av 24 kap. 8 a § 2 mom. i kyrkolagen får ändring inte sökas genom rättelseyrkande eller kyrkobesvär i ett upphandlingsbeslut, om ärendet hör till marknadsdomstolens behörighet. Ärendet hör till marknadsdomstolens behörighet om upphandlingens värde överstiger det tröskelvärde som anges i 15 § i upphandlingslagen ¹ . Paragrafer i protokollet: ----.

ANVISNING OM RÄTTELSEYRKANDE

Behörig myndighet och tidsfrist för rättelseyrkande	Den som är missnöjd med följande beslut kan framställa ett <u>skriftligt</u> rättelseyrkande. Myndighet som rättelseyrkandet riktas till och kontaktinformation: Församlingsrådet i Vanda svenska församling Besöksadress: Stationsvägen 12 B Postadress: 01300 Vanda Fax: E-post: vandasvenska@evl.fi Paragrafer i protokollet: 22, 25. Yrkande ska framställas inom 14 dagar efter det att parten har fått del av beslutet. Delgivningen anses ha skett den sjunde dagen efter att brevet postades, om det inte visas att den har skett senare. En församlingsmedlem anses ha fått del av beslutet när protokollet har lagts fram till allmänt påseende.
--	---

¹ De nationella tröskelvärdena är 30.000 euro (varor och tjänster), 100.000 euro (hälsovård och socialtjänster) och 150.000 euro (byggentreprenader och byggkoncessioner)

	Rättelseyrkandet kan på eget ansvar skickas per post, genom bud eller elektroniskt (fax eller e-post). Rättelseyrkandet ska vara framme senast den sista dagen för yrkande av rättelse inom kansliets öppettid.
Innehållet i rättelseyrkandet	<p>Av rättelseyrkandet ska framgå:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1.namnet på den som yrkar på rättelse och den kontaktinformation som behövs för behandlingen av ärendet 1.vilket beslut rättelseyrkandet gäller 2.hur dan rättelse som yrkas 3.på vilka grunder rättelse yrkas.

UPPHANDLINGSRÄTTELSE

Inlämning av upphandlingsrättelse	<p>En part som är missnöjd med den upphandlande enhetens beslut eller ett annat avgörande i upphandlingsförfarandet kan framställa en skriftlig upphandlingsrättelse till den upphandlande enheten (80–83 § i upphandlingslagen).</p> <p>Inlämningsadress Upphandlingsrättelsen ska lämnas in till den upphandlande enheten. Den upphandlande enhetens kontakt-information: Besöksadress: Postadress: Fax: E-post:</p> <p>Yrkande på upphandlingsrättelse ska framställas inom 14 dagar efter det att parten har fått del av den upphandlande enhetens beslut eller annat avgörande i upphandlingsförfarandet. Upphandlingsrättelsen kan på eget ansvar skickas per post, genom bud eller elektroniskt. Delgivningen anses ha skett den sjunde dagen efter att brevet postades, om det inte visas att den har skett senare. Vid elektronisk delgivning anses parten ha fått del av meddelandet den dag det elektroniska meddelandet står till mottagarens förfogande i dennes mottagarapparat på ett sådant sätt att meddelandet kan hanteras. Dagen då meddelandet skickats anses vara en sådan tidpunkt, om det inte ges en tillförlitlig redogörelse om att det elektroniska meddelandet har nått mottagaren vid en senare tidpunkt. Upphandlingsrättelsen ska vara framme senast den sista dagen för yrkande av rättelse inom kansliets öppettid.</p>
Upphandlingsrättelsens innehåll	<p>Av upphandlingsrättelsen ska framgå:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1.namnet på den som yrkar på rättelse och den kontaktinformation som behövs för behandlingen av ärendet 2.vilket beslut upphandlingsrättelsen gäller 3.hur dan rättelse som yrkas 4.på vilka grunder rättelse yrkas. <p>Till upphandlingsrättelsen ska fogas de dokument som åberopas, om inte den upphandlande enheten redan har dessa till sitt förfogande.</p>

BESVÄRSANVISNING

Besvärmyndighet och besvärstid	<p>Kyrko- och förvaltningsbesvär Följande beslut kan överklagas genom skriftliga besvär. Besvärmyndighet och kontaktinformation</p> <p>Helsingfors förvaltningsdomstol Besöksadress: Banbyggargvägen 5 Postadress: 00520 HELSINGFORS Fax: 029 56 42079 E-post: helsinki.hao@oikeus.fi</p> <p>Kyrkobesvär, paragrafer i protokollet: 20-21. Besvärstid 30 dagar</p> <p>Förvaltningsbesvär, paragrafer i protokollet: 30 dagar</p> <p>Kyrkobesvär i ett underställningsärende Följande beslut kan överklagas genom skriftliga besvär. Besvärmyndighet och kontaktinformation Besvärstid</p> <p>Domkapitlet i Borgå stift, paragrafer i protokollet: ---. 30 dagar</p>
---------------------------------------	--

Besöksadress: Gymnasiegränd 2
Postadress: 06100 Borgå
Fax: +358 19 585 705
E-post: borga.domkapitel@evl.fi

Kyrkostyrelsen, paragrafer i protokollet: 30 dagar

Adress: PB 185 (Hamngatan 11), 00161 Helsingfors
Fax: 09-1802 350
E-post: kyrkostyrelsen@evl.fi

Undervisnings- och kulturministeriet, paragrafer i protokollet:

Adress: PB 29 (Sjötullsgatan 10), 00023 Statsrådet
Fax: 09-135 9335 (registratorsbyrån) 30 dagar
E-post: kirjaamo@minedu.fi

Besvär hos marknadsdomstolen

Besvär ska lämnas in skriftligen inom 14 dagar från den dag då den anbudssökande eller anbudsgivaren skriftligen har fått del av de avgöranden som påverkar dennes ställning eller om anbudsförfarandets utgång och grunderna för dessa avgöranden samt en skriftlig anvisning om hur ärendet kan föras till marknadsdomstolen (besväransvisning). Delgivningen anses ha skett den sjunde dagen efter att brevet postades, om det inte visas att den har skett senare. Vid elektronisk delgivning anses parten ha fått del av meddelandet den dag det elektroniska meddelandet står till mottagarens förfogande i dennes mottagarapparat på ett sådant sätt att meddelandet kan hanteras. Dagen då meddelandet skickats anses vara en sådan tidpunkt, om det inte ges en tillförlitlig redogörelse om att det elektroniska meddelandet har nått mottagaren vid en senare tidpunkt.

Den som söker ändring i ett upphandlingsärende ska dessutom skriftligen underrätta den upphandlande enheten om att ärendet förs till marknadsdomstolen. Den upphandlande enheten ska underrättas på den adress enheten uppgett senast när besvären om upphandlingen lämnas till marknadsdomstolen. Den upphandlande enhetens kontaktinformation anges ovan vid informationen om upphandlingsrättelse.

Marknadsdomstolens kontaktinformation

Besvärstid

14
dagar

Besvären ska tillställas marknadsdomstolen på följande adress:

Postadress: PB 118, 00131 HELSINGFORS
Besöksadress: Banbygggarvägen 5, 00520 Helsingfors.
Fax 010 364 3314
E-post: markkinaoikeus@oikeus.fi

Beräkning av tiden för ändrings-sökande

Besvärstid och tid för rättelseyrkande räknas från den dag vederbörande har fått del av beslutet, denna dag undantaget. Om inte annat visas anses en part ha fått del av beslutet sju dagar efter att brevet postades, vid den tid mottagningsbeviset visar eller vid den tid som antecknats på ett separat intyg över delfäende.

Besvärsskrift

I besvärsskriften ska anges:

- 1.vem som anför besvär, namn och hemort
- 2.postadress och telefonnummer där meddelanden om behandlingen av ärendet kan lämnas till den som anført besvären.
- 3.vilket beslut man söker ändring i
- 4.på vilka punkter man söker ändring i beslutet och vilka ändringar som yrkas
- 5.på vilka grunder ändring söks.
- 6.Besvärsskriften ska undertecknas av den som anför besvär, av en laglig företrädare eller av ett ombud. Om talan förs av en laglig företrädare eller ett ombud, eller om besvärsskriften avfattats av någon annan person, ska även denna persons namn och hemort uppges i besvärsskriften.

Till besvärsskriften ska fogas:

- 7.det beslut man söker ändring i, i original eller kopia
- 8.ett intyg över vilken dag beslutet har delgetts eller en annan utredning över när besvärstiden börjat
- 9.handlingar som åberopas till stöd för yrkandet, om inte dessa redan tidigare har lämnats till

	<p>myndigheten.</p> <p>Ett ombud som inte är advokat eller offentligt rättsbiträde ska också bifoga en fullmakt till besvärsskriften.</p> <p>Enligt upphandlingslagen (548/2007) kan den upphandlande enhetens beslut eller ett annat avgörande i upphandlingsförfarandet som påverkar den anbudssökandes eller anbudsgivarens ställning överklagas genom besvär hos marknadsdomstolen. Besvär hos marknadsdomstolen kan inte anföras över ett sådant beslut eller annat avgörande av den upphandlande enheten som enbart gäller beredning av ett upphandlingsförfarande. Ärendet kan föras till marknadsdomstolen om upphandlingens värde överstiger det tröskelvärde som anges i 15 § i upphandlingslagen.</p>
Inlämning av besvär	Besvärshandlingarna ska inom besvärstiden lämnas in till den besvärsmyndighet som anges i beslutet. På eget ansvar kan besvärsskrifterna skickas per post, genom bud eller elektroniskt. Handlingarna ska postas i så god tid att de hinner fram innan kansliet stänger den sista dagen av besvärstiden.
Rättegångsavgift	Enligt 3 § i lagen om avgifter för domstolars och vissa justitieförvaltningsmyndigheters prestationer (701/1993) tar förvaltningsdomstolen ut en rättegångsavgift på 90 euro och marknadsdomstolen en rättegångsavgift på 226 euro av den som anför besvär, om inte något annat följer av lagens 6 och 7 §.
	En detaljerad besvärsanvisning bifogas protokollsutdraget.